

Ottava edizione

## IL RISVEGLIO

Villa Erba, Cernobbio (Como)

30 settembre, 1 e 2 ottobre 2016

Dal 30 settembre al 2 ottobre 2016 si tiene l'**ottava edizione di Orticolario**, l'evento dedicato alla passione per il giardino e alle sue capacità di **...trasmettere emozioni...** esprimendo **bellezza ed eleganza**.  
A Villa Erba (Cernobbio, Lago di Como), ci si farà guidare dal **sesto senso**. Titolo di quest'anno: **"Il risveglio"**.

**Il Sostenitore ufficiale di Orticolario 2016 è Generali Agenzia Generale di Como, Via Cecilio.**

## IL SESTO SENSO

Esiste un senso profondo in ogni uomo, che vive e si espande oltre la percezione dei fenomeni fisici, grazie al quale si sente la forza vitale della natura, che circonda, ispira e coinvolge, seduce e regala piacere. E' il *sesto senso*: la magia che risveglia le emozioni e invita ad ascoltarle, che conduce verso un dialogo fra uomo e natura, alla scoperta di nuovi linguaggi, per una maggior consapevolezza verso ciò che il mondo vegetale è e rappresenta.

<http://orticolario.it/il-senso-del-2016/>

## IL FIORE

Il fiore di questa ottava edizione è l'**Anemone, il fiore del vento**.

Il nome generico *Anemone* venne usato per la prima volta da Teofrasto, filosofo e botanico greco, e deriva dal greco *ánemos* (άνεμος), vento.

Il genere *Anemone* comprende **oltre 120 specie erbacee**, perenni, con radici rizomatose, tuberose, quasi tutte rustiche.

**Oltre venti le varietà autunnali di Anemone selezionate e accudite dai Vivai Priola (Treviso) per le aiuole del Parco a Orticolario 2016.**

<http://orticolario.it/il-fiore-del-2016/>

## IL PREMIO "PER UN GIARDINAGGIO EVOLUTO"

Il premio quest'anno viene consegnato al paesaggista spagnolo **Fernando Caruncho** "Per l'armonia che sa infondere ai suoi progetti di paesaggio, nei contesti più diversi, trovando sempre stimolanti punti di contatto fra filosofia e arte dei giardini, storia e botanica, cultura e natura".

Il premio, che viene consegnato venerdì 30 settembre dalle ore 11, è realizzato da iFlame in collaborazione con HortensiaGardenDesigners.

<http://web.fernandocaruncho.com/en>

## PSIDIUM GUAJAVA L. "MORITZ MANTERO"

In occasione del settantesimo compleanno di Moritz Mantero, presidente di Orticolario, è stata presentata in anteprima *Psidium guajava* L. 'Moritz Mantero', una mutazione compatta e nana avvenuta circa 15 anni fa nei Vivai Torre (Milazzo, ME). Natale Torre ha provveduto a selezionarla con cura senza mai immetterla sul mercato, in attesa del momento giusto, ora arrivato.

*Psidium guajava* L. 'Moritz Mantero' è in esposizione e in vendita a Orticolario 2016 davanti al Padiglione Centrale. Per approfondimenti sulla pianta: <http://orticolario.it/psidium-guajava-l-moritz-mantero/>

## LA BIRRA "SESTO SENSO"

Una novità di Orticolario 2016: la birra "Sesto Senso", che si può sorseggiare alla spina nel Parco, all'interno dello Spazio Birrificio Italiano, e in bottiglia in diversi Punti Ristoro e Bar.

"Sesto Senso" è una birra voluta da Orticolario e realizzata da Birrificio Italiano (Lurago Marinone – CO), per celebrare la festa della bellezza e della natura. Birra di frumento d'ispirazione tedesca prodotta con aggiunta di karkadè e pepe rosa, è fresca da bere, insieme semplice e complessa, delicata e intensa come il più splendido dei fiori.

## NEL PADIGLIONE CENTRALE: "KOSMOS" DI VITTORIO PERETTO

Il cerchio. Simbolo della totalità, del tutto, del cosmo. Il vetro si sgretola e si trasforma in nuova materia, dove la natura vive e riconquista lo spazio. Da un tappeto erboso nascono isole di perenni, in cui i volumi delle chiome e le trame delle foglie giocano e si perdono tra il luccicar del vetro. E poi le felci, arcaiche e contemporanee, che si contendono lo spazio con gli anemoni fra le radici di grandi betulle, gli antichi alberi sacri che dall'alto osservano. Lo spazio è punteggiato da specchi "alati" che riflettono il paesaggio e catturano lo sguardo: una simbologia profonda che conduce alla conoscenza di sé e alla metamorfosi.

A cura di Orticolario, con il progetto di Vittorio Peretto (HortensiaGardenDesigners . Milano).

<http://orticolario.it/nel-padiglione-centrale-2/>

## LE INSTALLAZIONI NELLE ALI

In **Ala Lario** "Il bosco di camelie", nella **Serra Platani** (Ala Lario) grandi azalee a sfera; in **Ala Cernobbio** "Boschiglio Intricante" dell'illustratore veneto Lino Stefani; in **Ala Regina** la "Via della seta".

Tutte le informazioni qui: <http://orticolario.it/installazioni-nelle-ali/>

### LA COLLABORAZIONE CON LE SCUOLE DI GIARDINAGGIO

Le installazioni nelle Ali del centro espositivo e del Padiglione Centrale sono realizzate in collaborazione con Fondazione Minoprio (Vertemate con Minoprio - Co) e con Istituto Professionale dei Servizi per l'Agricoltura "San Vincenzo" (Albese con Cassano - Co).

## NEL SENSO DELL'ARTE: QUATTRO ARTISTI PER ORTICOLARIO

Quattro gli artisti che realizzeranno le loro opere a Orticolario 2016.

**Lino Stefani**, artista e illustratore di Verona, propone il suo "Boschiglio Intricante" in Ala Cernobbio.

**Lorenza Morandotti** (Milano) realizza "Toccare l'origine" nel Golfo Platani: incontro tra la mano dell'artista e un ombelico di pietra chiamato coppella, anonima firma lasciata da un antenato di *cinqueseisette* anni fa su un masso erratico, in Valle Intelvi in provincia di Como.

Nel Laghetto delle carpe Galp Galleria La Perla (Olgiate Comasco - Co) e Deodato Arte (Milano) presentano l'installazione "Ritorno alle origini" di **Artheline**, con curiosi ippopotami che si ritrovano nel loro elemento: l'acqua.

Con "Ancestrale" l'artista, poeta e viaggiatore **Giovanni Tamburelli** (Saluggia – VC) porta sull'acqua e sul prato che abbraccia la Darsena le sue sculture in ferro e in bronzo: grandi ed eleganti zanzare, dalle lunghissime zampe, che invitano ad immaginare il loro sottile ronzio, un suono persistente che, per le antiche culture sciamaniche, aiuta a sintonizzarsi con la vibrazione primordiale dell'Universo.

Altre informazioni: <http://orticolario.it/nel-senso-dell-arte/>

## GLI "SPAZI CREATIVI" NEL PARCO

Passeggiando nel Parco di Villa Erba, i visitatori di Orticolario possono andare alla scoperta degli otto Giardini e Installazioni selezionati attraverso il Concorso Internazionale "Spazi Creativi" 2016.

Si tratta di spazi originali, giardini vivibili e fruibili contestualizzati all'interno del parco di Villa Erba nel rispetto del paesaggio esistente, ovvero il 'Genius loci'.

I progetti selezionati concorrono al **Premio "La foglia d'oro del Lago di Como"**, attualmente esposta e custodita a Villa Carlotta, e al **Premio "Giuria popolare"** assegnato dai visitatori.

Gli Spazi Creativi di Orticolario 2016 sono: "Il senso di perdersi", progetto e realizzazione di Ginkgo Giardini . Torino . ginkgo-giardini.it; Spazio Floema. "Vedere con le orecchie, ascoltare con gli occhi", progetto di Enzo . Gifu (Giappone) . enzo-garden.net; Spazio AM Casali. "Inside Nature", progetto di P'ARCNOUVEAU . Milano . parcnouveau.com; "Giardini Interiori", Progetto di Studio Zero . Como designstudiozero.com; "Pioggia", progetto e realizzazione di Giardini Benatti . Cusano Milanino (Mi) . giardinibenatti.net; "Il nastro arancio. Al di qua e al di là", progetto di Lorenza Figari . Celle Ligure (Sv) . lorenzafigari.it; "Disconnect to Reconnect", progetto e realizzazione di Verde Passione . Vedano al Lambro (Mb) . verdepasione.it; "Mutazioni", progetto e realizzazione di Heidi Bedenknecht-De Felice . Como FB: Heidi Bedenknecht-De Felice.

Per approfondimenti sui progetti: <http://orticolario.it/nel-parco-giardini-e-installazioni-in-concorso/>

La Giuria assegnerà anche altri premi: il **Premio "Stampa"**, per uno spazio che racconta... comunica... ed emoziona; il **Premio "Giardino dell'empatia"**, per la qualità delle piante e per la spiccata funzione sociale dell'allestimento; il **Premio "Giardino d'artista"**, allo spazio in cui convive l'equilibrio fra arte e natura, dove diversi linguaggi trovano efficace sintesi; il **Premio "Grandi Giardini Italiani"** per lo spazio di luci e forme che comunica tradizione e innovazione; il **Premio "Essenza"** per la migliore combinazione delle essenze arboree.

## DESIGN NEL PARCO

**"Sofia"** (Prato Villa Antica)

Una grande tartaruga in acciaio cor-ten, progettata e realizzata da Francesco Mazzola | iFlame (Capriate San Gervasio – Bg), dal carapace interamente ricoperto da un fitto tappeto di *Ophiopogon japonicus* 'Nana'. "Sofia" invita ad accomodarsi sulle sue grandi zampe, intorno a lei, per comprendere ciò che sta intorno a noi. Per risvegliare e ascoltare il nostro *sesto senso*.

**"Musicalia"** (Lungolago)

Per Vittorio Peretto | HortensiaGardenDesigners (Milano) è stato decisivo l'incontro con Francesco Mazzola | iFlame (Capriate San Gervasio – Bg), con il quale dà vita a "Musicalia": una collezione che si presenta al completo in un'installazione nel Parco, davanti al lago, tra violini, arpe, note, pentagrammi...

Ulteriori informazioni: <http://orticolario.it/design-nel-parco/>

## ORTO SONORO

Nella Piazza del grande prato, un progetto di BotanicalDryGarden by Mates piante (Orbetello – Gr): orto e musica da ascoltare e da guardare, camminando lungo sentieri di vetro luccicante.

<http://orticolario.it/orto-sonoro/>

## OASI DI SOSTA NEL PARCO

Nel Parco i visitatori potranno anche rilassarsi all'ombra del grande *Ginkgo biloba* davanti al lago, comodamente seduti sulle mitiche Adirondack Chairs (Eltisler di Alessandro Stevanin, Bassano del Grappa - Vi), troni interamente realizzati a mano con tavole in legno di recupero, immersi in una collezione di melograni (*Punica granatum*), per la prima volta esposta al pubblico, nata dalla passione di Mauro Di Sorte (Vivaio Giardino Tara, Bolsena - Vt) per queste piante che in autunno regalano frutti straordinari, dalle "magiche" virtù. Allestimento di Anna Flower Designer (Cassano Magnago - Va).

## IN VILLA ANTICA... “SENSO”

Nel 110° anniversario dalla nascita di Luchino Visconti, Rattiflora (Casnate con Bernate – Co) rende omaggio a questo artista poliedrico: una scenografia visionaria ambientata proprio nella sua dimora.

**E per le scenografie dell’Entrata Visconti e del pontile... sorpresa!**

<http://orticolario.it/le-scenografie-rattiflora/>

## TRA GLI ESPOSITORI

Tra i nuovi espositori: l’architetto paesaggista **Alexandre Thomas** e una grande installazione emozionale con piante da lui selezionate nei migliori vivaisti di Francia, per raccontare il suo “**Le Jardin Agapanthe**”, visitatissimo e magico giardino in Normandia; **DALIA dimensional wall art** e **BAZZI** (Milano), con un innovativo progetto che fonde la decorazione pittorica con il rilievo della ceramica per tutte le superfici perimetrali degli spazi aperti, e un allestimento sul tema dell’ombra e del funambolismo nel vento, con i personaggi in cartapesta di DALIA Circus; **Internoitaliano** (Milano) ideato dal designer Giulio Iacchetti, con oggetti d’arredo ispirati al fare e al modo di abitare italiani.

Nel Parco, all’ombra dei grandi *Osmanthus* che sfiorano la Villa Antica, è inoltre allestito un pop-up shop del **Museo della Merda** (Fraz. Campremoldo Sopra, Loc. Castelbosco, Gragnano Trebbiense – PC) dove è possibile acquistare - per la prima volta in Italia - i prodotti del Museo, interamente realizzati in MERDACOTTA® (unione dello sterco demetanizzato con l’argilla), come vasi, portafiori, mattonelle, piatti, ciotole... Con il Museo un’altra esclusiva anteprima: la possibilità di potersi addentrare nei sotterranei della Villa Antica, per scoprire l’allestimento tra volte di antichi mattoni e muri in pietra a vista.

Tra gli espositori già conosciuti a Orticolario, un’altra anteprima con **TerrariumArt** (Milano) che presenta i suoi nuovi “Quadri diorama” con muschi stabilizzati, panorami fotografici e miniature.

Tra i nuovi vivaisti: **Pépinières Figoli** dalla Provenza, coltivatore di oltre 100 varietà di piante di fico (a Orticolario 2016 ne porta più di 40) esposte anche nel padiglione Francia a Expo 2015; **Green Service** (Venezia) con graminacee ornamentali ed erbacee perenni, *Taxus* e carpini a spalliera; **Aromatiche ClaGia** (Siacca – AG) con piante aromatiche come basilico perenne, pianta del curry, timo arancia e menta siciliana.

Tra i vivaisti: **Vivaio Giardino Tara** (Bolsena – Vt), specializzato in ortensie rare per collezionisti e ortensie in vaso, porta anche la sua collezione di melograni (*Punica granatum*), nata dalla passione di Mauro Di Sorte ed esposta per la prima volta al pubblico, nell’Oasi di sosta nel Parco; **Tillandsia di Michieli Floricoltura** (dalla provincia di Padova), che realizza in Ala Cernobbio una grande installazione tra le infinite forme e colori della *Tillandsia*, la pianta dell’aria; **Cactusmania** (Ventimiglia – Im), che tra le sue novità e rarità, stupisce con un maestoso esemplare di *Ferocactus stainesii pilosus*, dalle fitte e resistenti spine color rosso fuoco; **Maioli Enzo Azienda Agricola** (Salvaterra – Re) con una collezione di 40 vitigni italiani ed europei di uve da tavola ecologiche, che non sono mai state trattate (e non devono esserlo) con fitosanitari.

Tra i vivaisti storici **Centro Botanico Moutan** (Vitorchiano – VT) espone due straordinari esemplari della sua collezione di peonie, entrambi di oltre 40 anni: *Paeonia suffruticosa* ‘Shan Hu Tai’ (Trono di Corallo) e *Paeonia rockii* ‘Lan Feng Zhan Chi’ (Fenice blu dalle ali spiegate).

## GLI EVENTI

Anche per questa edizione Orticolario propone un programma davvero ampio: incontri, sperimentazioni, attività, presentazioni di libri, dimostrazioni di composizioni floreali e botaniche.

**Il programma è online nel dettaglio sul sito <http://orticolario.it/programma-generale-2016/> e nella app di Orticolario scaricabile dal sito o dal QR CODE sul biglietto di ingresso, sui totem nel parco e sul pieghevole mappa.**

Tra gli ospiti di questa edizione.

**Stefano Mancuso** scienziato di fama mondiale, dirige il Laboratorio Internazionale di Neurobiologia Vegetale dell’Università di Firenze, autore di volumi scientifici e di centinaia di pubblicazioni su riviste

internazionali. Il "New Yorker" lo ha incluso nella prestigiosa classifica dei world changers. Tra i suoi testi "Verde brillante", tradotto in 14 lingue, "Uomini che amano le piante" e "Biodiversi". Mancuso fa luce su un pregiudizio molto diffuso: che le piante siano immobili, insensibili e passive;

**Marco Martella**, fondatore e direttore di Jardins (éditions du Sandre) e scrittore, vive e lavora a Parigi;

**Tiziano Fratus**, in primis scrittore e poeta per Feltrinelli, Mondadori e Laterza, poi fotografo. Racconta magistralmente i suoi incontri con alberi millenari e secolari e presenta il suo nuovo libro "L'Italia è un giardino" (Laterza);

**Francesco Ferrini**, professore ordinario Dipartimento di Scienze Produzioni Agroalimentari e dell'Ambiente dell'Università di Firenze, che, insieme a **Francesco Mati**, imprenditore appartenente ad una famiglia che opera dal 1909 nel settore "piante e giardini", parla di "L'amore per il giardino e l'odio verso le piante: ossimoro o realtà?", mostrando cosa voglia dire odiare gli alberi e come un tale comportamento non sia poi così raro;

**Daniele Zanzi**, ricercatore, divulgatore e specialista nel mondo dell'arboricoltura, componente effettivo della Linnean Society of London. Ha ricevuto dall'ISA – International Society of Arboriculture – l'Award of Merit per l'impegno profuso nella divulgazione delle corrette pratiche di arboricoltura. È fondatore e presidente di Fito-consult. Con lui si va alla scoperta del sesto senso degli alberi;

**Giuseppe Barbera**, professore ordinario di Colture Arboree all'Università di Palermo. Scrittore per Mondadori, per Henry Beyle, per Sellerio, per il FAI ha curato il recupero della Kolymbetra nella Valle dei Templi e del giardino Donnafugata nell'isola di Pantelleria. Ad Orticolario parla della mela e dei suoi paesaggi nella natura, nella storia e nella mente;

**Marco Nieri**, ecodesigner, bio-researcher esperto di salute dell'habitat, pioniere nel Forest Bathing e Therapeutic Landscape. Ha ideato Bioenergetic Landscape, una tecnica che permette di individuare le caratteristiche elettromagnetiche arboree. Sui suoi principi è stato sviluppato il Bosco del Sorriso dell'Oasi Zegna;

**Pietro Testori**, medico ed esperto conoscitore della vegetazione del territorio comense e della sua storia. A Orticolario presenta "Scalcinati Fiori", un vero riferimento per la conoscenza del paesaggio lariano, insieme ad **Alberto Casiraghy**, autore di raccolte di poesie, aforismi, racconti, e che ha fondato la casa editrice Pulcinoelefante.

**Marjanne Majerus**, fotografa, da oltre 30 anni collabora con quotidiani e riviste in Inghilterra e nel mondo. Pluripremiata, è membro del Photographic Advisory Committee della Royal Horticultural Society. A Orticolario presenta il libro fotografico "Gardens of the Italian lakes" ed espone fotografie in grande formato nella mostra accanto allo Spazio Gardenia, in Ala Cernobbio.

**Mariangela Susigan**, chef del ristorante Gardenia di Caluso (TO), e **Lucia Papponi**, naturalista e botanico, per un workshop con degustazione sul tema delle erbe selvatiche e dei fiori e sul loro uso in cucina;

**Rosa Teruzzi**, scrittrice e giornalista televisiva, presenta il suo ultimo libro, "La sposa scomparsa" (Sonzogno), che racconta la prima indagine di Libera, un'ex libreria milanese costretta a chiudere, che si reinventa la vita come fioraia specializzata in bouquet di nozze. Insieme a lei il criminologo **Massimo Picozzi** ed **Emanuela Rosa-Clot**, direttore di Gardenia.

**Matteo Ragni**, agrotecnico, **Annarita Manera**, vivaista, e **Saverio Chiappalone**, fotografo, presentano il libro "Pelle di Spine" (Edizioni Laboratorio Verde), il racconto, più umano che mai, dell'attesa di un evento incredibile: la fioritura di un cactus e di come riempire il tempo negli anni dell'attesa.

**Giovanni Pagnoncelli**, alchimista, parla di "Sisto Tempus" e di come la realtà intorno a noi ci modifica e da noi viene modificata, in uno scambio reciproco.

## PER I BAMBINI...

Ad Orticolario anche i bambini sono coinvolti nell' "avventura del sesto senso": laboratori, esperienze, luoghi, spettacoli appositamente creati per loro, per conoscere la natura divertendosi.

Tra i laboratori, "Profumi e sapori dal giardino dei sensi", "Semina Creativa", "Che profumo.. le erbe aromatiche e medicinali!", "Piccoli amici salvabosco", "Un seme... una zolla", "Gli anemoni: i fiori del vento"... e tante altre proposte.



... e presso la Biblioteca per i Bambini “Fiori da leggere”, la presentazione del libro “La notte del ciliegio” di Elena Wullschleger, illustrato da Chiara Donelli Cornaro.

Il programma completo degli appuntamenti per i bambini: <http://orticolario.it/orticolario-2016-bambini/>

**Per informazioni dettagliate sulle proposte e le iniziative di Orticolario 2016:**

<http://orticolario.it/category/visitatore/>

## ORTICOLARIO PER...

Orticolario dedica una speciale attenzione alla solidarietà. Da sempre, i contributi raccolti nel corso della manifestazione sono destinati a finalità benefiche a favore di associazioni del territorio che si occupano di persone disagiate.

Qui le associazioni a cui quest'anno saranno devoluti i contributi: <http://orticolario.it/orticolario-per/>

## INFO

### INGRESSO

Euro 17,00 intero – ridotto Euro 14

Ridotto speciale Euro 12,00 (tutti i giorni a partire dalle ore 17.00)

Gratuito fino a 14 anni

Bus Navetta gratuito dai parcheggi di Cernobbio e Maslianico.

### ORARI DI APERTURA AL PUBBLICO

Venerdì 30 settembre e sabato 1 ottobre: 9.00 – 19.30

Domenica 2 ottobre: 9.00 - 19.00

### IL BATTELLO

Un servizio di battelli-navetta gratuiti per e da Villa Erba sarà attivo **nelle giornate di sabato 1 e domenica 2 ottobre**, con partenza da Como dal pontile n. 5. <http://orticolario.it/in-battello/>

Informazioni su Orticolario:

Mail [info@orticolario.it](mailto:info@orticolario.it)

Sito Internet [www.orticolario.it](http://www.orticolario.it)

Tel. +39.031.3347503

Orticolario è anche su:

Facebook: <http://www.facebook.com/Orticolario>

Twitter: <http://twitter.com/Orticolario>

Pinterest: <http://www.pinterest.com/orticolario13>

YouTube: Orticolario

Instagram: <https://instagram.com/orticolariocomo/>

LinkedIn: [https://www.linkedin.com/company/orticolario?trk=top\\_nav\\_home](https://www.linkedin.com/company/orticolario?trk=top_nav_home)

### Ufficio stampa

Ellecistudio - Tel. +39.031.301037

Paola Carlotti 335.7059871 Chiara Lupano 335.7835403 Elena Ghielmetti 333.1639705 [ufficiostampa@orticolario.it](mailto:ufficiostampa@orticolario.it)